



85, Avenue des ministères - BP 13184 Niamey - Niger - Tel: (227) 20 73 49 92 or (227) 20 72 31 60 - Fax: (227) 20 72 36 27 - email: dgacmad@amad.ne - Site Web: http://www.acmad.org

## DISBURSEMENT VOUCHER / BORDEREAU DE PAIEMENT

COD: N° Finance **175/2019/SAWIDRA/ACMAD**  
 Compte bancaire débité : BOA 01336780057-12 ACMAD SAWIDRA Chèque N° : virement  
 Montant en F cfa : **19 266 771** Date : **23/12/2019**

PAYEE'S NAME AND ADDRESS/ NOM ET ADRESSE DU BENEFICIAIRE : **PERSONNEL SAWIDRA**

Payment description Description de la dépense	UNDP conversion rate/taux de change <b>655,957</b>		Account N° N° Analytique
	Amount in F cfa Montant en F cfa	Amount in EURO Montant en EURO	
Paiement rémunération Décembre 2019 des prestataires du projet SAWIDRA/ACMAD en référence à la lettre de virement ci-jointe	2 181 057	3 325,00	C1/PERS
	6 231 593	9 500,00	C2/PERS
	10 854 121	16 547,00	C4/PERS
<b>TOTAL</b>	<b>19 266 771</b>	<b>29 372,00</b>	
<u>CERTIFIED BY / CERTIFIE PAR</u> Mme ALOU ZEINABOU 	<u>CERTIFIED BY / CERTIFIE PAR</u> COORDINATOR/COORDONATEUR RAZAFINDRAKOTO LEON GUY 	<u>APPROVED BY/APPROUVE PAR</u> DIRECTOR GENERAL/DIRECTEUR GENERAL Dr ANDRE KAMGA FOAMOUHOUE 	

PAYMENT RECEIVED BY  
(Date and Signature)  
08 09 2019 / ACMAD / DP  
SAWIDRA

**CENTRE AFRICAÏN POUR LES APPLICATIONS  
DE LA METEOROLOGIE AU DEVELOPPEMENT**

Période: Décembre 2019

**ETAT SALAIRES PROJET SAWIDRA:**

Nom	Prénom	Fonction	SALAIRE mensuel en EURO	TAUX = 655,957	SALAIRE Déc 2019 en FCFA	Precompte ISB Déc 2019	Montant à payer FCFA
1	RAZAFINDRAKOTO	LEON GUY	COORDONATEUR PROJET ACMAD SAWIDRA	4 100	2 689 424	0	2 689 424
2	ABANI AHMED	ALI	EXPERT RARS projet ACMAD SAWIDRA	3 500	2 295 850	114 793	2 181 057
3	Mme TIDJANI	NAFISSA	ASSISTANTE DU PROJET ACMAD SAWIDRA	2 200	1 443 105	72 155	1 370 950
4	Mme ALOU	ZEINABOU	CHARGÉE DE L'ADMINISTRATION ET DES FINANCES	2700	1 771 084	88 554	1 682 530
5	NSHIMIRIMANA	GODEFROID	EXPERT PREVISIONNISTE	3 500	2 295 850	0	2 295 850
6	BOUKARI	SOFIANI	EXPERT EN PASSATION DE MARCHE	2 700	1 771 084	35 422	1 735 662
7	BAYALA KILA	APPOLINAIRE SERGE	CHARGÉ de la communication	2 500	1 639 893	0	1 639 893
8	ABBEY PETER-WILLIAM	NII AMARH	ASSISTANTE D'EXPERT IT/BASE DE DONNEES	3 500	2 295 850	0	2 295 850
9	ZABAIROU	BIZO	CHARGÉ de suivi évaluation	2700	1 771 084	35 422	1 735 662
10	ORISAKWE IKENNA	CAMELIUS	ASSISTANTE PREVISIONNISTE	2500	1 639 893	0	1 639 893
				29 900	19 613 114	346 346	19 266 771

Arrêté le présent état à la somme de : Dix Neuf Millions Deux Cent Soixante Six Mille Sept Cent Soixante Onze francs CFA.

La chargée de l'Adm & Finances

*Zeina*

Mme ALOU Zeinabou



Le Coordonnateur SAWIDRA

23/12/2019

RAZAFINDRAKOTO LEON GUY

N°00125/2019/ACMAD/DG/SAWIDRA

Niamey, le 23 Décembre 2019

**A**  
**Monsieur le Directeur Général**  
**de la BOA NIGER**  
**Niamey**

**Objet** : Virement à partir du compte ACMAD BAD SAWIDRA  
N° 01336780057- 12

**Monsieur le Directeur Général,**

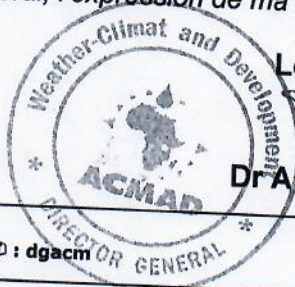
Par le présent ordre, nous vous prions de virer par le débit de notre compte désigné ci-dessus, le montant de Dix Neuf Millions Deux Cent Soixante Six Mille Sept Cent Soixante Onze (19 266 771) Francs CFA au profit des agents du projet ACMAD/ SAWIDRA conformément aux informations bancaires ci-dessous :

BENEFICIAIRES	Banque	Code Banque	Code Guichet	N° de Compte	Clé	Montant en FCFA
RAZAFINDRAKOTO LEON GUY	BOA NIGER	NE038	01001	01235070004	41	2 689 424
ABANI AHMED ALI	BIA NIGER	NE040	01001	025110035003	16	2 181 057
Mme TIDJANI Nafissa	BIA NIGER	NE040	01001	025110035006	07	1 370 950
Mme ALOU Zeinabou	BIA NIGER	NE040	01001	025110035012	86	1 682 530
NSHIMIRIMANA GODEFROID	BIA NIGER	NE040	01001	025110180367	36	2 295 850
BOUKARI SOFIANI	BIA NIGER	NE040	01001	025110180368	33	1 735 662
KILA YEAWO SERGE APOLLINAIRE BAYALA	BIA NIGER	NE040	01001	25110100972	86	1 639 893
ABBEY PETER WILLIAM NII AMARH	ECOBANK NIGER	NE095	01001	671612092801	45	2 295 850
ZABAIROU BIZO	SONIBANK	NE064	01001	25112114332	79	1 735 662
ORISAKWE IKENNA CAMELIUS	ECOBANK NIGER	NE095	01001	671612181901	77	1 639 893
<b>TOTAL</b>						<b>19 266 771</b>

Le présent virement est fait à titre de la rémunération du mois de Décembre 2019.  
Veuillez agréer Monsieur le Directeur Général, l'expression de ma considération distinguée.

**Le RAF SAWIDRA**

*Zeina*  
**Mme Alou Zeinabou**



**Le Directeur Général**

*AM*  
**Dr André KAMGA FOAMOUHOUE**

**FICHE DE CONTRÔLE N°123SW**  
**Liquidation des Rémunérations du Personnel Prestataire du Projet SAWIDRA mois de Décembre 2019**

Bordereau N°

Montant à payer :

		Présent	Absent	Non Applicable	Observations
1	Etat de paiement du Personnel	✓			
2	Bordereau de paiement comportant le numéro de la codification, le Montant Total de la rémunération nette à payer, Signature de deux responsables				à vérifier après le paiement
3	Fiche de la Rémunération	✓			
4	Joindre le nouveau contrat ou nouvelle décision du personnel au document de paiement.			✓	
5	Pour un tout premier contrat avec l'ACMAD, se référer à la fiche de contrôle du dossier de recrutement ci-jointe.			✓	
6	Rapport Hebdomadaire et feuille de temps du mois en cours				
7	Mode de paiement : par chèque ou par virement bancaire.	✓			Par virement
8	Le paiement Bancaire a-t-il deux signatures.	✓			
9	Les personnes ayant une signature sur les comptes bancaires sont-elles indépendantes de celles qui effectuent les écritures comptables, préparent les paiements et / ou effectuent les rapprochements bancaires ?			✓	
10	Vérifier si la retenue à la source de l'Impôt Unique sur le Traitement des Salaires a été prélevée pour le personnel du Service de Gestion, et l'Impôt sur le Bénéfice pour le Personnel Local ayant des contrats de Prestation.	✓			
11	Lors du paiement par chèque ou virement, une photocopie du chèque ou du virement doit être déchargée par le bénéficiaire ou la Banque et toujours conserver dans les pièces justificatives.				à vérifier après le paiement

Préparer par

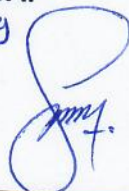
Nom et Prénoms :

**Lambert Dénagnon TOSSA**

Poste : **Contrôleur du SAF**

Date : **23/12/2019**

Signature :



Approuver par

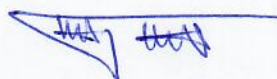
Nom et Prénoms :

**Mr André KAMGA FOAMOUHOUE**

Poste : **Le Directeur Général**

Date : **24/12/2019**

Signature :





Date du jour : 23/12/2019  
Heure : 08 : 30  
Période : Déc 2019

Page : 1

REMUNERAT° /PROJET ACMAD/SAWIDRA

Société : ACMAD

Sage Paie Base – GA V17.00

NOM	PRENOM	REF CONTRAT	DEPART	MOIS PAI	REMUNERAT ION EN FCFA	REMUNER ATION EN EURO	SIGNATURE
Raza findra koto	Léon Guy	001/2017/ACMAD/SAWIDRA		Déc 2019	2 689 424	4 100	R. Guy

Le RAF SAWIDRA

Mme Alou Zeinabou



Le Directeur Général

Dr ANDRE KAMGA FOAMOUHOUE



Date du jour : 23/12/2019  
Heure : 08 : 30  
Période : Déc 2019

Page : 1

REMUNERAT° /PROJET ACMAD/SAWIDRA

Société : ACMAD

Sage Paie Base – GA V17.00

NOM	PRENOM	REF CONTRAT	DEPART	MOIS	REMUNERATION EN FCFA	REMUNERATION EN EURO	SIGNATURE
Mme ALOU	Zeinabou	003/2017/ACMAD/SAWIDRA		Déc 2019	1 771 084 (- 5%= 88 554 ISB Déc 2019)	2 700 (- 135)	
					<b>1 682 530</b>	<b>2 565</b>	

Le RAF SAWIDRA

Mme Alou Zeinabou



Le Directeur Général

Dr ANDRE KAMGA FOAMOUHOUE

Date du jour : 23/12/2019

Heure : 08 : 30

Page : 1

Période : Déc 2019

REMUNERAT° /PROJET ACMAD/SAWIDRA

Société : ACMAD

Sage Paie Base - GA V17.00

NOM	PRENOM	REF CONTRAT	DEPART	MOIS	REMUNERATI ON EN FCFA	REMUNER ATION EN EURO	SIGNATURE
Mme TIDJANI	Nafissa	004/2017/ACMAD/SAWIDRA		Déc 2019	1 443 105 (- 5% = 72 155 ISB Déc 2019) <b>1 370 950</b>	2 200 (- 110) <b>2090</b>	

Le RAF SAWIDRA



Mme Alou Zeinabou

Le Directeur Général



Dr ANDRE KAMGA FOAMOUHOUE

Date du jour : 23/12/2019

Heure : 08 30

Page : 1

Période : Déc 2019

REMUNERAT° /PROJET ACMAD/SAWIDRA

Société : ACMAD

Sage Paie Base – GA V17.00

NOM	PRENOM	REF CONTRAT	DEPART	MOIS	REMUNERATION EN FCFA	MONTAN REMUNERATION EN EURO	SIGNATURE
KILA Yeawo Serge	Appollinaire Bayala	006/2017/ACMAD/SAWIDRA		Déc 2019	1 639 893	2 500	

Le RAF SAWIDRA



Mme Alou Zeinabou



Le Directeur Général

Dr ANDRE KAMGA FOAMOUHOUE



Date du jour : 23/12/2019

Page : 1

Heure : 08 : 30

REMUNERAT° /PROJET ACMAD/SAWIDRA

Période : Décembre 2019

Société : ACMAD

Sage Paie Base – GA V17.00

NOM	PRENOM	REF CONTRAT	DEPART	MOIS	REMUNERATION EN FCFA	REMUNERATION EN EURO	SIGNATURE
ABANI	Ahmed Ali	002/2017/ACMAD/SAWIDRA		Déc 2019	2 295 850 (-5% = 114 793 ISB Déc 2019)= <b>2 181 057</b>	3 500 (-175) = <b>3325</b>	

Le RAF SAWIDRA

Mme Alou Zeinabou



Le Directeur Général

Dr ANDRE KAMGA FOAMOUHOUE



Date du jour : 23/12/2019

Heure : 08 : 30

Page : 1

Période : Déc 2019

REMUNERAT° /PROJET ACMAD/SAWIDRA

Société : ACMAD

Sage Paie Base – GA V17.00

NOM	PRENOM	REF CONTRAT	DEPART	MOIS	REMUNERATION EN FCFA	MONTANT REMUNERATION EN EURO	SIGNATURE
NSHI MIRI MANA	Godefroid	008/2017/ACMAD/SAWIDRA		Déc 2019	2 295 850	3 500	

Le RAF SAWIDRA

Mme Alou Zeinabou

Le Directeur Général

Dr ANDRE KAMGA FOAMOUHOUE



Date du jour : 23/12/2019

Heure : 08 : 30

Page : 1

Période : Déc 2019

REMUNERAT° /PROJET ACMAD/\$AWIDRA

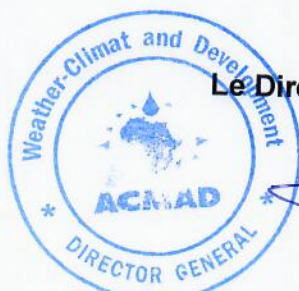
Société : ACMAD

Sage Paie Base – GA V17.00

NOM	PRENOM	REF CONTRAT	DEPART	MOIS	REMUNERATION EN FCFA	MONTAN REMUNERATION EN EURO	SIGNATURE
SOFIANI	Boukari	005/2017/ACMAD/\$AWIDRA		Déc 2019	1 771 084 (- 2%= 35 422 ISB Déc 2019 <b>1 735 662</b>	2 700 (- 54) <b>2 646</b>	

Le RAF SAWIDRA

Mme Alou Zeinabou



Le Directeur Général

Dr ANDRE KAMGA FOAMOUHOUE



Date du jour : 23/12/2019  
Heure : 08 : 30

Page : 1

Période : Déc 2019

REMUNERAT° /PROJET ACMAD/SAWIDRA

Société : ACMAD

Sage Paie Base – GA V17.00

NOM	PRENOM	REF CONTRAT	DEPART	MOIS	REMUNERATION EN FCFA	REMUNERATION EN EURO	SIGNATURE
PETER-William NII AMARH	ABBEY	007/2017/ACMAD/SAWIDRA		Déc 2019	2 295 850	3 500	

Le RAF SAWIDRA

Mme Alou Zeinabou



Le Directeur Général

Dr ANDRE KAMGA FOAMOUHOUE



Date du jour : 23/12/2019

Heure : 08 : 30

Page : 1

Période : Déc 2019

REMUNERAT° /PROJET ACMAD/SAWIDRA

Société : ACMAD

Sage Paie Base – GA V17.00

NOM	PRENOM	REF CONTRAT	DEPART	MOIS	REMUNERATION EN FCFA	REMUNERATION EN EURO	SIGNATURE
ORISAK WE	Ikenna Camelius	010/2017/ACMAD/SAWIDRA		Déc 2019	1 639 893	2 500	

Le RAF SAWIDRA

Mme Alou Zeinabou

Le Directeur Général



Dr ANDRE KAMGA FOAMOUHOUE



Date du jour : 23/12/2019  
Heure : 08 : 30  
Période : Déc 2019

Page : 1

REMUNERAT° /PROJET ACMAD/SAWIDRA

Société : ACMAD

Sage Paie Base – GA U17.00

NOM	PRENOM	REF CONTRAT	DEPART	MOIS	REMUNERATION EN FCFA	REMUNERATION EN EURO	SIGNATURE
Zabairou	BIZO	009/2017/ACMAD/SAWIDRA		Déc 2019	1 771 084 (- 2% = 35 422 ) ISB Déc 2019  1 735 662	2 700 (- 54)=  2 646	

Le RAF SAWIDRA

Mme Alou Zeinabou



Le Directeur Général

Dr ANDRE KAMGA FOAMOUHOUE

Date du jour : 23/12/2019

Heure : 08 : 30

Page : 1

Période : Déc 2019

REMUNERAT° /PROJET ACMAD/SAWIDRA

Société : ACMAD

Sage Paie Base – GA V17.00

NOM	PRENOM	REF CONTRAT	DEPART	MOIS	REMUNERATION EN FCFA	MONTANT REMUNERATION EN EURO	SIGNATURE
NSHI MIRI MANA	Godefroid	008/2017/ACMAD/SAWIDRA		Déc 2019	2 295 850	3 500	

Le RAF SAWIDRA



Mme Alou Zeinabou

Le Directeur Général



Dr ANDRE KAMGA FOAMOUHOUE